

Via del Corso A2 – Glossario polacco

Traduzione ad opera di TperTradurre, Roma

Abbreviazioni

<i>avv.</i>	avverbio
<i>f.</i>	femminile
<i>inf.</i>	infinito
<i>m.</i>	maschile
<i>part. pass.</i>	participio passato
<i>pl.</i>	plurale
<i>sing.</i>	singolare

In blu sono evidenziati i termini che compaiono negli obiettivi all'inizio di ogni unità e nelle consegne delle attività.

In nero sono evidenziati i termini nuovi che si incontrano nell'unità didattica e negli esercizi. I termini con l'asterisco si riferiscono alle tracce audio.

Unità 1 – Vacanze... finite!

imprevisto, *l' (m.) (pl. gli imprevisti):*

nieprzewidziany

scusarsi: *przepraszać*

Pronti?

1

almeno, *avv.: przynajmniej*

2

agriturismo, *l' (m.): agroturystyka*

città d'arte, *la (f.): miasto sztuki*

A Dove sei andato in vacanza?

1

***boh**: *nie wiem

***facciamo due passi**: *przejdźmy się

***passo**, *il (m.) (pl. i passi): *krok*

***vero**, *avv.: *prawda*

***stupenda**, *(f.) (m. stupendo): *wspaniała*

***scelta**, *la (f.): *wybór*

***consiglio**, *il (m.): *porada*

***ricordo**, *il (m.) (pl. i ricordi): *wspomnienie*

***passata**, *(f.) (pl. passate): *spędzona*

***ci credo**, *inf. credere: *nie wątpię*

***dunque**: *A więc

***meraviglioso**, *(m.): *cudowne*

***abbiamo noleggiato**, *inf. noleggiare:*

**wypożyczyliśmy*

***profumo**, *il (m.) (pl. i profumi): *zapach*

***per non parlare di...:** *nie wspominając już...

***cibo**, *il (m.): *jedzenie*

***ti invidio**, *inf. invidiare: *zazdroszczę Ci*

***Ferragosto**, *il (m.): *Ferragosto*

***non importa...**, *inf. importare: *nieważne*

***sono rimasto**, *inf. rimanere: *zostałem*

***ho saputo**, *inf. sapere: *dowiedziałem się*

***tosse**, *la (f.): *kaszel*

***solo**, *avv.: *tylko*

***un paio di volte**: *dwa razy

***comunque**: *W każdym razie

***già...:** *Właśnie...

***a contatto con la natura**: *w kontakcie z naturą

***contatto**, *il (m.): *kontakt*

***natura**, *la (f.): *natura*

***paesaggio**, *il (m.): *krajobraz*

***come dire?:** *jak to powiedzieć?

***da cartolina**: *jak na pocztówce

***cartolina**, *la (f.): *pocztówka*

***esatto**, *avv.: *dokładnie*

***non è che...:** *przypadkiem nie

Via del Corso A2 – Glossario polacco

*non è che hai incontrato, *inf.* incontrare:

*spotkałaś

*da qualche parte: *w jakimś miejscu

*a proposito: *A propos

*che fine ha fatto...?: *co się z nią stało

*è tornata, *inf.* tornare: *wrocila

*poi, *avv.*: *w końcu

*proprio ieri: *Dokładnie wczoraj

*ieri, *avv.*: *wczoraj

*ripenso, *inf.* ripensare: *pomyślę

*commissariato, *il (m.)*: *komisariat

*brutta, *(f.) (m. brutto)*: *brzydka

*mi sa che...: *myślę, że

*devi, *inf.* dovere: *musisz

*dottore, *il (m.)*: *lekarz

2

da soli: sami

3

ultimamente, *avv.*: ostatnimi czasy

hai ragione: masz rację

ragione, *la (f.)*: racja

premio, *il (m.) (pl. i premi)*: nagroda

non vedo l'ora di...: nie mogę się
doczekać

ferie, *le (f.)*: urlop

4

utile, *(m. e f.) (pl. utili)*: użyteczne

confrontatevi, *inf.* confrontarsi:

porównajcie z

B È successo di tutto!

1a

rende, *inf.* rendere: sprawia, że

rovina, *inf.* rovinare: rujnuje

indimenticabile, *(m. e f.)*: niezapomniane

dimenticare, *inf.*: zapominać

1b

confrontate, *inf.* confrontare: porównajcie

2

vita, *la (f.)*: życie

problemi di salute: problemy zdrowotne

salute, *la (f.)*: zdrowie

ha perso, *inf.* perdere: zgubił

un sacco di...: wiele

disastro, *il (m.)*: katastrofa

a causa di...: z powodu

lite, *la (f.)*: kłótnia

inviato, *(m.)*: wysłany

per sbaglio: przez pomyłkę

sbaglio, *lo (m.)*: błąd

*in particolare: *w szczególności

*ricordo, *inf.* ricordare: *pamiętam

*alcuno, *(m.) (pl. alcuni)*: *kilka

*ho superato, *inf.* superare: *zdałam

*hanno portato, *inf.* portare: *zabrali mnie

*Mar rosso, *il (m.)*: *Morze Czerwone

*forte, *(m. e f.)*: *silny

*mal di pancia, *il (m.)*: *ból brzucha

*pancia, *la (f.)*: *brzuch

*spiaggia, *la (f.)*: *plaża

*ombrellone, *l' (m.)*: *parasol

*cappello, *il (m.)*: *kapelusze

*protezione, *la (f.)*: *ochrona

*altissima, *(f.) (m. altissimo)*: *bardzo duża

*sono svenuta, *inf.* svenire: *zemdlałam

*colpo di calore, *il (m.)*: *udar cieplny

*presto, *avv.*: *szybko

*sudare, *inf.*: *pocić się

*attacco di panico, *l' (m.)*: *napad paniki

*incubo, *l' (m.)*: *koszmar

*rovinata, *(f.) (pl. rovinata)*: *zrujnowana

*a metà: *w połowie

*appartamento, *l' (m.)*: *apartament

*quasi mai: *prawie nigdy

*abbiamo affittato, *inf.* affittare:

*wynajęliśmy

*evitare, *uniknąć

*folla, *la (f.)*: *tłum

*dal 3° giorno in poi: *od trzeciego dnia

*agitatissimo, *(m.)*: *bardzo wzburzone

*onda, *l' (f.) (pl. le onde)*: *fala

Via del Corso A2 – Glossario polacco

***enorme**, (m. e f.) (pl. enormi): *ogromna
***morale**, la (f.): *morał
***ai piedi delle montagne di...**: *u podnóża gór
***bosco**, il (m.) (pl. i boschi): *las
***Croazia**, la (f.): *Chorwacja
***ha scoperto**, inf. scoprire: *odkryła
***tradimento**, il (m.): *zdradę
***fidanzato di allora**, il (m.): *ówczesny narzeczony
***fidanzato**, il (m.): *narzeczony
***tragedia**, la (f.): *tragedia
***piangere**, inf.: *płakać
***ignorare**, inf.: *ignorować
***fare finta di niente**: *udawać, że nic się nie stało
***insomma...**: *no cóż
***a distanza di molti anni**: *po upływie wielu lat
***da poco**: *od niedawna
***coraggio**, il (m.): *odwaga
***esperienza**, l' (f.): *doświadczenie

3

racconto, il (m.) (pl. i racconti):
opowiadanie
breve, (m. e f.): krótki
riassunto, il (m.): streszczenie

4

transitivo, (m.) (pl. transitivi): przechodni
intransitivo, (m.) (pl. intransitivi):
nieprzechodni

5

squadra, la (f.) (pl. le squadre): grupa

Materiale per attività A/B

a fianco: obok
participio passato, il (m.): imiesłów bierny
avere senso: mieć sens
senso, il (m.): sens

C Tutto bene?

1

spiega, inf. spiegare: tłumaczy
***scusa il ritardo**: *przepraszam za spóźnienie
***ritardo**, il (m.): *spóźnienie
***non fa niente**: *nic nie szkodzi
***va bene**: *wszystko dobrze
***davvero**, avv.: *naprawdę
***Zurigo**: *Zurych
***abbiamo fatto pace**: *pogodziliśmy się
***pace**, la (f.): *pokój
***Costa Smeralda**, la (f.): *Szmaragdowe Wybrzeże
***fantastico**, (m.): *fantastycznie
***non posso permettermi**, inf. permettersi:
*nie stać mnie
***vi siete fermati**, inf. fermarsi:
*zatrzymaliście się
***ha un modo tutto suo**: *na swój specjalny sposób
***tutto è bene quel che finisce bene**:
*wszystko dobre co się dobrze kończy
***mi dispiace**, inf. dispiacere: *przykro mi
***mah**: *nie wiem
***oddio**: *o Boże
***scema**, (f.) (m. scemo): *głupia
***scusami**, inf. scusarsi: *wybacz mi

2a

inserite, inf. inserire: wpiszcie
così all'improvviso: tak nagle
hai fatto preoccupare: zmartwiłaś mnie
ci mettiamo là, inf. mettersi: Usiądźmy tam
là, avv.: tam
ci sei mai stata?: byłaś kiedyś?

2b

animazione, l' (f.): animacja

4

usare: używać
incontrarsi, inf.: spotykać się

Via del Corso A2 – Glossario polacco

D In vacanza

1

consegnate, *inf.* consegnare: dostarczone

distribuisce, *inf.* distribuire: rozprawadza

a caso: przypadkowo

avete in mano: macie w ręku

2

in meno: brakuje

villaggio turistico, il (m.): wioska turystyczna

turistico, (m.): turystyczny

tutto incluso: wszystko wliczone

incluso, (m.): wliczone

resort, il (m.): resort

con tutti i confort: ze wszystkimi wygodami

abbondante, (m. e f.): pod dostatkiem

divertimento, il (m.) (pl. i divertimenti): rozrywka

zona, la (f.): strefa

flessibile, (m. e f.) (pl. flessibili): elastyczny

variare, *inf.*: zmieniać

indicazione, l' (f.) (pl. le indicazioni): wskazówka

in contatto: w kontakcie

rilassarsi, *inf.*: zrelaksować się

sovraccaricarsi, *inf.*: przeładować się

portarsi, *inf.*: zabierać ze sobą

il minimo indispensabile: nieodzowne minimum

indispensabile, (m. e f.): nieodzowne

ovvero: czyli

perfino: nawet

pianta, la (f.): roślina

collezione, la (f.): kolekcja

viaggiamo leggeri, *inf.* viaggiare:

podróżować lekko

modificare zmieniać

sbagliato, (m.): błędne

peso, il (m.): ciężar

4b

medico, il (m.): lekarz

E Hai preso...?

1

costume da bagno, il (m.) (pl. i costumi da bagno): strój kąpielowy

camicetta, la (f.) (pl. le camicette): bluzka

occhiali da sole, gli (m.): okulary przeciwsłoneczne

ombrello, l' (m.): parasol

cartina, la (f.): mapa

guida turistica, la (f.): przewodnik turystyczny

crema solare, la (f.): krem przeciwsłoneczny

macchina fotografica, la (f.): maszyna fotograficzna

passaporto, il (m.): paszport

giubbino, il (m.): kurtka

sandali, i (m.): sandały

teli da mare, i (m.): ręczniki kąpielowe

***mannaggia**: *oh, nie

***mi dai una mano**: *pomozesz mi

***per forza**: *koniecznie

***volo**, il (m.): *lot

***paio**, il (m.) (pl. le paia): *para

***fa fresco**: *jest chłodno

***cassetto**, il (m.): *szuflada

***carta d'imbarco**, la (f.) (pl. le carte d'imbarco): *karta pokładowa

***servono**, *inf.* servire: *są potrzebne

***ovvio**, *avv.*: *oczywiście

***mi prendi in giro?**: *żartujesz ze mnie?

***a posto**: *w porządku

3 Materiale per attività A/B

quante più parole possibili: jak najwięcej słów

indovinata, (f.) (m. indovinato):

odgadnięta

indossiamo, *inf.* indossare: ubieramy

nuotare, *inf.*: pływać

Via del Corso A2 – Glossario polacco

Italia&italiani

Włochy&Włosi

Vacanze italiane: Włoskie wakacje

ideale, (m. e f.) (pl. ideali): Idealne

tranquillità, la (f.): spokój

escursione, l' (f.) (pl. le escursioni):

wycieczka

cavallo, il (m.) (pl. i cavalli): koń

terme di Saturnia, le (f.): Terme di Saturnia

ha ambientato, *inf.* ambientare: umieścić

romanzo, il (m.): romans

splendida, (f.) (pl. splendide): wspaniała

prendere il sole: opalać się

Eserciziario UD01

4

da morire: niesamowicie

6

prenotazione, la (f.): rezerwacja

8

relax, il (m.): relaks

9

Cattedrale, la (f.): Katedra

14

un abbraccio: Ściskam Cię

15

niente scherzi: bez żartów

scherzo, lo (m.): żart

cuffia, la (f.) (pl. le cuffie): czepek

Italia&italiani

1

località, la (f.) (pl. le località): miejscowość

lago, il (m.): jezioro

2

geografia, la (f.): geografia

sci nautico, lo (m.): narty wodne

barca a vela, la (f.): żaglówka

rifugio, il (m.): schronisko

Unità 2 – Dal medico

istruzione, l' (f.) (pl. le istruzioni): wskazówka

ordine, l' (m.) (pl. gli ordini): rozkaz

divieto, il (m.) (pl. i divieti): zakaz

Pronti?

1

raffreddore, il (m.): przeziębienie

mal di denti, il (m.): ból zębów

febbre, la (f.): gorączka

mal di pancia, il (m.): ból brzucha

2

***raffreddato**, (m.): *przeziębiony

***vitamina**, la (f.): *witamina

***bronchite**, la (f.): *zapalenie oskrzeli

***medicina**, la (f.) (pl. le medicine):

*lekarstwo

3

intero, (m.): cały

ipotesi, l' (f.) (pl. le ipotesi): hipotezy

***naso chiuso**, il (m.): *zapchany nos

***naso**, il (m.): *nos

***influenza**, l' (f.): *grypa

***hanno insistito**, *inf.* insistere: *nalegali

***meno male**: *całe szczęście

***ti vjsito**, *inf.* visitare: *zbadam Cię

***starnutisci**, *inf.* starnutare: *kichasz

***pure**: *też

***respira**, *inf.* respirare: *oddychaj

***antibiotico**, l' (m.): *antybiotyk

***capsula**, la (f.): *kapsułka

***sciropo**, lo (m.): *syrop

***d'accordo**, avv.: *dobrze

***mi raccomando**, *inf.* raccomandarsi:

*pamiętaj

***chiaro**, avv.: *jasne

***camomilla**, la (f.): *rumianek

Via del Corso A2 – Glossario polacco

***contagiosa**, (f.) (m. contagioso):

*zaraźliwa

***come no**: *jasne

A Ho la tosse...

1

sintomo, il (m.) (pl. i sintomi): objaw

mal di testa, il (m.): ból głowy

ha freddo: zimno mu

non ha niente di serio: to nic poważnego

serio, (m.): poważny

malato, (m.): chory

3

paziente, il (m.): pacjent

B Prendi questo antibiotico!

2

regola, la (f.): reguła

tranne, oprócz

3

sete, la (f.): pragnienie

aria condizionata, l' (f.): klimatyzator

aspirina, l' (f.): aspiryna

accendere, inf.: włączyć

C Strano!

1

***non avvicinatevi troppo**, inf. avvicinarsi:

*nie zbliżajcie się za bardzo

***non ti lamentare**, inf. lamentare: *nie

narzekaj

***lascia stare**: *daj spokój

***se no**: *inaczej

***si trasferisce**, inf. trasferirsi: *przeprowadzi się

***acqua in bocca**: *woda w usta

***l'altro ieri**: *przedwczoraj

***ad un certo punto**: *w pewnym momencie

***complicato**, (m.): *skomplikowane

***tifoso**, il (m.): *kibic

***visto che**: *biorąc pod uwagę, iż

***in tempo**: *na czas

D Mal di...

1

***mal di gola**, il (m.): *ból gardła

***gola**, la (f.): *gardło

***ginocchio**, il (m.): *kolano

***ho un dolore al...**: *boli mnie

***dolore**, il (m.): *ból

***ti fa male il...**: *boli Cię

***gamba**, la (f.): *noga

***per il resto**: *poza tym

***umore**, l' (m.): *humor

***dentista**, il (m.): *dentysta

***oculista**, l' (m.): *okulista

***che c'entra**: *co ma z tym wspólnego

***purtroppo**, avv.: *niestety

***si è fatto male**: *zranił się

2

corpo, il (m.): ciało

viso, il (m.): twarz

spalla, la (f.): ramię

petto, il (m.): pierś

dito, il (m.) (pl. le dita): palec

3

orecchio, l' (m.) (pl. le orecchie): ucho

bocca, la (f.): buzia

5

medico di base, il (m.): lekarz pierwszego kontaktu

ortopedico, l' (m.): ortopeda

6

modi di dire: tak się mówi

ha la testa fra le nuvole: buja głową w chmurach

nuvola, la (f.) (pl. le nuvole): chmura

Materiale per attività A/B

insegnarli, *inf.* insegnare: nauczyć je

in bocca al lupo!: powodzenia!

lupo, il (m.): wilk

non muove un dito: nie kiwnie palcem

è in gamba: jest zdolny

abile, (m. e f.): zdolny

in ogni caso: w każdym razie

turno, il (m.): kolejka

non ho chiuso occhio: nie zmrzyłem oka

parla spesso alle spalle: obmawia często za plecami

do una mano a qualcuno: pomaga komuś

E Andiamo dal dottore?

1

rimedio, il (m.) (*pl.* i rimedi): lekarstwo

2

riposo, il (m.): odpoczynek

ci curiamo, *inf.* curarsi: leczymy się

efficace, (m. e f.) (*pl.* efficaci): wydajne

zenzero, lo (m.): imbir

combatte, *inf.* combattere: zwalcza

tiene sotto controllo: utrzymuje pod kontrolą

libera, *inf.* liberare: uwalnia

da sempre: od zawsze

broccoli, i (m.): brokuły

assoluto, (m.): absolutny

eroe, l' (m.) (*pl.* gli eroi): bohater

calma, *inf.* calmare: uspokaja

tisana, la (f.) (*pl.* le tisane): herbata ziołowa

al posto di...: zamiast...

cipolla, la (f.): cebula

4

opinione, l' (f.): opinia

togliamo, *inf.* togliere: usuniemy

chirurgo, il (m.) (*pl.* i chirurghi): chirurg

frequente, (m. e f.) (*pl.* frequenti): częste

Italia&italiani

Curarsi in Italia: Leczenie we Włoszech

malattia, la (f.): choroba

studio, lo (m.): ambulatorium

metà giornata: pół dnia

(giorno) festivo, il (m.) (*pl.* i (giorni) festivi): (dzień) świąteczny

Guardia medica, la (f.): Pogotowie medyczne

emergenza, l' (f.) (*pl.* le emergenze): nagły wypadek

Pronto soccorso, il (m.): Pogotowie ratunkowe

pediatra, il (m.): pediatra

comunicare, *inf.* oznajmiać

rabbia, la (f.): złość

Eserciziario UD02

1

ospedale, l' (m.): szpital

4

causano, *inf.* causare: powodują

7

fotografate, *inf.* fotografare: sfotografowane

10

privato, (m.): prywatne

specializzato, (m.): wyspecjalizowane

medicina dello sport, la (f.): medycyna sportu

sciatore, lo (m.) (*pl.* gli sciatori): narciarz

sede, la (f.) (*pl.* le sedi): siedziba

11

con tutti i comfort:-ze wszystkimi wygodami

pesante, (m. e f.) (*pl.* pesanti): ciężki

12

funzionano, *inf.* funzionare: funkcjonują

intanto, avv.: tymczasem

14

affermativo, (m.): twierdzący

Italia&italiani

2

calmati, *inf.* calmarsi: uspokój się

testardo, (m.): uparty

Unità 3 – Al cinema

genere, il (m.) (pl. i generi): rodzaj

cinematografico, (m.) (pl.

cinematografici): kinematograficzny

trama, la (f.): wątek

Pronti?

1

cerchio, il (m.) (pl. i cerchi): pole

2a

scambiare, *inf.* scambiarsi: wymieńcie się

2b

locandina, la (f.) (pl. le locandine): ulotka

commedia, la (f.): komedia

poliziesco, (m.): policyjny

avventura, l' (f.): przygodowy

drammatico, (m.): dramatyczny

4

***ti veniamo a prendere**: *przyjedziemy po Ciebie

***furto**, il (m.): *rabunek

***regista**, il (m.): *reżyser

***ci siamo**: *jesteśmy

***citofono**, *inf.* citofonare: *zadzwoń

***come sempre**: *jak zawsze

***è da tanto che...**: *od dawna

***fa' vedere**: *pokaż

***com'è venuta?**: *jak wyszło

***sullo sfondo**: *w tle

***non può essere**: *to niemożliwe

***spostarci**, *inf.* spostarsi: *przesunąć się

***in codice**: *zakodowana

***codice**, il (m.): *kod

***tra un po'**: *niedługo

A Non può essere!

1

per ultima: ostatnią

si fanno un selfie: robią sobie selfie

selfie, il (m.): selfie

per strada: na ulicy

lontano, avv.: daleko

associa, *inf.* associare: kojarzy

3

funzione, la (f.) (pl. le funzioni): funkcja

fare un complimento: mówić komplement

incredulità, l' (f.): niedowierzanie

B Lo conosci?

2

pronome diretto, il (m.) (pl. i pronomi diretti): zaimek bezpośredni

3

hai caricato, *inf.* caricare: załadowałeś

C Molto bello!

1

lenta, (f.) (m. lento): powolna

***sala**, la (f.) (pl. le sale): *sala

***regia**, la (f.): *reżyseria

***geniale**, (m. e f.): *genialny

3

classifica, la (f.) (pl. le classifiche): klasyfikacja

5 Materiale per attività A/B

generale, (m. e f.): ogólna

ottenere, *inf.*: uzyskać

prevedere, *inf.*: przewidzieć

presente, (m. e f.) (pl. presenti): obecny

D Il grande furto

1

illustrazione, *l' (f.) (pl. le illustrazioni)*:

ilustracja

2

***più o meno**: *mniej więcej

***recensione**, *la (f.) (pl. le recensioni)*:

*recenzja

***film giallo**, *il (m.)*: *film policyjny

***rubano**, *inf.* rubare: *kradną

***zitto**, *(m.) (pl. zitti)*: *cicho

***rara**, *(f.) (pl. rare)*: *rzadka

***perfino**, *avv.*: *nawet

***sospetto**, *il (m.) (pl. i sospetti)*: *podejrzany

***vanno bene gli affari?**: *interesy idą dobrze?

***affare**, *l' (m.) (pl. gli affari)*: *interes

***allargare**, *inf.*: *poszerzyć

***giro di affari**, *il (m.)*: *zakres interesów

***guadagno**, *il (m.)*: *zarobek

***pittore**, *il (m.) (pl. i pittori)*: *malarz

***contemporaneo**, *(m.) (pl.*

contemporanei): *współczesny

***opera**, *l' (f.) (pl. le opere)*: *dzieło

***autentica**, *(f.) (pl. autentiche)*:

*autentyczna

***di nascosto**: *ukradkiem

3

ha inviato: wysłał

4

trafficante, *il (m.)*: handlarz

F A che ora lo danno?

1

***bravo non so fino a che punto**: *brawo, nie wiem jak bardzo

***a parte**, *poza tym

***stella**, *la (f.) (pl. le stelle)*: *gwiazda

***critica**, *la (f.)*: *krytyka

***pubblico**, *il (m.)*: *publiczność

***dopodomani**, *avv.*: *pojutrze

***mi attira**, *inf.* attirare: *przyciąga mnie

2

si concentra, *inf.* concentrarsi: koncentruje się

3

particolare, *il (m.) (pl. i particolari)*:
szczegóły

Materiale per attività A/B

nastro, *il (m.) (pl. i nastri)*: taśma

argento, *l' (m.)*: srebro

data di uscita, *la (f.)*: data urodzenia

uscita, *l' (f.)*: wyjście

voto, *il (m.)*: recenzja

corsa automobilistica, *la (f.) (pl. le corse automobilistiche)*: wyścig samochodowy

pilota, *il/la (m. e f.)*: pilot

talento, *il (m.)*: talent

eccezionale, *(m. e f.)*: doskonały

Campionato, *il (m.)*: Mistrzostwa

sotto la guida: pod kierownictwem

guida, *la (f.)*: przewodnik

si complica, *inf.* complicarsi: komplikuje się

ex pilota, *l' (m.)*: były pilot

straordinario, *(m.)*: nadzwyczajny

tossicodipendente, *(m. e f.)*: narkoman

obbligato, *(m.) (pl. obbligati)*: zmuszony

sconosciuto, *(m.) (pl. sconosciuti)*:

nieznany

padrona di casa, *la (f.)*: pani domu

chiamata in arrivo, *la (f.) (pl. le chiamate in arrivo)*: nadchodzące rozmowy

telefoniche

piano piano: powoli powoli

segreto, *il (m.) (pl. i segreti)*:

4

pantomima, *la (f.)*: pantomima

successo, *il (m.)*: sukces

traduce, *inf.* tradurre: tłumaczy

Via del Corso A2 – Glossario polacco

mimo, il (m.): mim

G Ciak, si gira!

1a

interpretato, (m.): interpretowany

letterario, (m.) (pl. letterari): literacki

eccezione, l' (f.) (pl. le eccezioni): wyjątek

milione, il (m.) (pl. i milioni): milion

Padrino, il (m.): Ojciec chrzestny

scritto, (m.): napisany

italoamericano, (m.): włosko-amerykański

ha ispirato, inf. ispirare: zainspirował

saga, la (f.): saga

di tutti i tempi: wszystkich czasów

vicenda, la (f.) (pl. le vicende): wydarzenie

diretto, (m.) (pl. diretti): reżyserowany

Gattopardo, il (m.): Lampart

Palma d'Oro, la (f.): Złota Palma

tratto, (m.): na podstawie

omonimo, (m.): o tej samej nazwie

livello, il (m.): poziom

Postino, il (m.): Listonosz

rivedere, inf.: ponownego oglądania

interpretazione, l' (f.): interpretacja

candidato, (m.): kandydat

ispirato, (m.): zainspirowany

scrittore, lo (m.): pisarz

schermo, lo (m.): ekran

2

in breve: krótko

3

massimo 10 domande: maksymalnie 10 pytań

Italia&italiani

Il grande cinema italiano: Wielkie kino włoskie

Neorealismo, il (m.): Neorealizm

ossessione, l' (f.): obsesja

guerra, la (f.): wojna

dopoguerra, il (m.): okres po wojnie

simpatia, la (f.): sympatia

I soliti ignoti: Sprawcy nieznanego

maestro, il (m.) (pl. i maestri): mistrz

paradiso, il (m.): raj

ammirato, (m.) (pl. ammirati): podziwiany

statuetta, la (f.): statuetka

spaghetti western, gli (m.): western spaghetti

pugno, il (m.): garść

ha reso famoso: sprawił, iż stał się sławny

si svolge, inf. svolgersi: odbywa się

fine agosto: koniec sierpnia

inizio settembre: początek września

Leone d'oro, il (m.): Złoty Lew

leone, il (m.): lew

rappresenta, inf. rappresentare: przedstawia

Eserciziario UD03

2

impegnato, (m.) (pl. impegnati): zajęty

arrabbiato, (m.): zły

3

capolavoro, il (m.): dzieło sztuki

poverino, (m.): biedny

5

stressato, (m.): zestresowany

8

non devi mica offenderti: nie musisz się od razu obrażać

11

centesimo, (m.): cent

12

misto, il (m.): mieszany

scena, la (f.) (pl. le scene): scena

13

comico, (m.) (pl. comici): komiczny

Via del Corso A2 – Glossario polacco

italianità, l' (f.): włoskość
emigra, inf. emigrare: emigruje
Novecento, il (m.): Dwudziesty wiek
Leone d'Argento, il (m.): Srebrny Lew
vincitore, il (m.): zwycięzca
assolutamente, avv.: absolutnie

14

dirige, inf. dirigere: reżyseruje

Italia&italiani

1

mancante, (m. e f.) (pl. mancanti):
brakujący

2

documentario, il (m.): film dokumentalny
vale la pena: warto

Ripasso 1

2

rumore, il (m.): hałas

Un giro per Firenze

partenza, la (f.): wyjazd
loggia, la (f.): loggia
fortezza, la (f.): forteca
piazzale, il (m.): plac
pigro, (m.): leniwy

3

celebre, (m. e f.) (pl. celebri): sławny

Al lavoro!

David di... classe!

Accademia del Cinema, l' (f.): Akademia
Filmowa
assegna, inf. assegnare: przyznaje
riscrivete, inf. riscrivere: przepiszcie
inventarle, inf. inventare: wymyślić je
costumista, il (m.): kostiumograf
realizzato, (m.) (pl. realizzati): zrealizowany

giuria, la (f.): jury

Unità 4 – La gita

Pronti?

1

scambiata, (f.) (m. scambiato): błędnie
wzięta za
caccia, inf. cacciare: wyrzuca
guasto, il (m.): awaria
spingono, inf. spingere: pchają
passaggero, il (m.) (pl. i passeggeri):
pasażer
ritrovato, (m.): odnaleziony
auto, l' (m.): auto
nave, la (f.): statek

2

votato, (m.): głosowany

A Andiamoci tutti!

1

***minaccia**, inf. minacciare: *grozi
***prova**, la (f.): *próbą
***avere a che fare**: *mieć do czynienia
***nulla**: *nic
***convegno**, il (m.): *konferencja
***casa editrice**, la (f.): *wydawnictwo
***state via**: *jesteście poza domem
***io ci sto**: *ja się piszę
***vi porto nei posti migliori**: *zaprowadzę
was w najlepsze miejsca

3

Vespa, la (f.): Vespa
motorino, il (m.): motocykl

4 Materiale per attività A/B

Villa Borghese, la (f.): Willa Borghese
Musei Vaticani, i (m.): Muzea Watykańskie
Pantheon, il (m.): Panteon
Terme di Caracalla, le (f.): Termy Karakalli
Piazza di Spagna, la (f.): Plac Hiszpański

6

urgente, (m. e f.): pilne

7

spenta, (f.) (m. spento): zgaszona

B Non c'è un treno che parte prima?

2

***compresa**, (f.) (m. compreso): *łącznie z

***link**, il (m.): *link

***caspita**: *niestety

***camera matrimoniale**, la (f.): *pokój małżeński

***sbrigarci**, *inf.* sbrigersi: *pospieszmy się

***raggiunge**, *inf.* raggiungere: *dołączy do

***Frecciarossa**, il (m.): *Frecciarossa

***regionale**, il (m.): *regionalny

***non conviene**, *inf.* convenire: *nie opłaca się

***mi stanca**, *inf.* stancarsi: *męczy mnie

***freccia**, la (f.): *strzałka

4

tranquillizzare, *inf.*: -uspokoić

6

si separano, *inf.* separarsi: rozstają się

C Un biglietto, per favore!

1

percorso, il (m.): trasa

2

si svolge, *inf.* svolgersi: ma miejsce

sportello informazioni, lo (m.): okienko informacyjne

biglietteria, la (f.): kasa biletowa

***conducente**, il/la (m. e f.) (pl. i/le conducenti): *prowadzący

***pregato**, (m.) (pl. pregati): *jest proszony

***deposito bagagli**, il (m.): *depozyt bagażu

***bagaglio**, il (m.) (pl. i bagagli): *bagaż

***binario**, il (m.): *tor

***andata**, l' (f.): *w jedną stronę

***ritorno**, il (m.): *powrót

***quanto ci mette?**: *Ile potrwa?

***tabellone**, il (m.): *tablica

***fermata**, la (f.): *przystanek

***bagaglio a mano**, il (m.): *bagaż podręczny

***ha stampato**, *inf.* stampare: *wydrukował

***ricevuta**, la (f.): *pokwitowanie

***buon viaggio!**: *miłej podróży!

3

convalidare, *inf.*: skasować

4b Materiale per attività A/B

centrale, (m. e f.): centralny

a partire da: Już od

ordinaria, (f.) (m. ordinario): zwykła

D Buon viaggio!

1

viaggiatore, il (m.) (pl. i viaggiatori):
podróżnik

colorata, (f.) (pl. colorate): kolorowa

sacco a pelo, il (m.): śpiwór

spostamento, lo (m.) (pl. gli spostamenti):
przemieszczanie się

copia, la (f.): para

meta, la (f.): meta

piatto tipico, il (m.): typowe danie

dettagliata, (f.) (m. dettagliato):

szczegółowa

è in partenza: wyrusza

amici di sempre: odwieczni przyjaciele

partner, il (m.): partner

programma, *inf.* programmare: program

sul posto: na miejscu

sfruttare, *inf.*: wykorzystać

avventuroso, (m.): kochający przygody

curioso, (m.): ciekawy

ti spaventa, *inf.* spaventarsi: sprawia, że się

boisz

sognatore, il (m.): marzyciel
sogni, *inf.* sognare: marzenia
preciso, (m.): precyzyjny

2

concorso, il (m.): konkurs
scrittura, la (f.): pisanie
tema, il (m.) (*pl.* i temi): temat

3

riflettete, *inf.* **riflettere**: zastanówcie się

Italia&italiani

Treni, stazioni e curiosità: Pociągi, stacje i ciekawostki
ferrovja, la (f.): kolej
velocità, la (f.): prędkość
comodità, la (f.) (*pl.* le comodità): wygoda
ad Alta Velocità: Bardzo Szybka
servizio, il (m.) (*pl.* i servizi): usługa
distanza, la (f.) (*pl.* le distanze): odległość
macchinetta, la (f.) (*pl.* le macchinette): maszyna
automatica, (f.) (*pl.* automatiche): automatyczna
elettronico, (m.): elektroniczny
controllore, il (m.): kontroler
ricevuto, (m.): otrzymano
enorme, (m. e f.): olbrzymi
progettata, (f.): zaprojektowana
pendolare, il (m.) (*pl.* i pendolari): dojeżdżający pociągiem
lavoratore, il (m.) (*pl.* i lavoratori): pracownik
posto di lavoro, il (m.): miejsce pracy
esiste, *inf.* **esistere**: istnieje
negli anni '30 del secolo scorso: w latach 30-ych ubiegłego wieku
secolo, il (m.): wiek
centro commerciale, il (m.): centrum handlowa
commerciale, (m. e f.): handlowy

Eserciziario UD04

13

traghetto, il (m.): prom

Unità 5 – A Firenze

indicazioni stradali, le (f.): wskazówki drogowe
stradale, (m. e f.) (*pl.* stradali): drogowy
alloggio, l' (m.): miejsce zamieszkania

Pronti?

1

animali ammessi: zwierzęta akceptowane
camere confortevoli, le (f.): komfortowe pokoje
posizione centrale, la (f.): centralna pozycja
connessione internet, la (f.): połączenie internetowe
vista sul mare, la (f.): widok na morze
centro benessere, il (m.): centrum odnowy biologicznej

A Due singole e una matrimoniale

1

si perde, *inf.* **perdersi**: gubi się
giorno dopo, il (m.): dzień później
***navigatore**, il (m.): *nawigator
***come le mie tasche**: *jak własną kieszeń
***tasca**, la (f.) (*pl.* le tasche): *kieszeń
***ha fatto l'università**: *studiował
***venivo a trovarlo**: *odwiedzałem go
***giuro**, *inf.* **giurare**: *przysięgam
***per caso**: *przypadkiem
***cos'hai combinato**, *inf.* **combinare**: *coś ty narobił
***catena**, la (f.): *łańcuch
***blocco**, *inf.* **bloccare**: *blok
***qua**, *avv.*: *tu
***risolto**, (m.): *rozwiązany
***vicinissimo**, *avv.*: *bardzo blisko
***rinascimento**, il (m.): *renesans

Via del Corso A2 – Glossario polacco

*ammazzo, *inf.* ammazzare: *zabiję

2a

ironico, (*m.*): ironiczny

sottovaluta, *inf.* sottovalutare: nie docenia

3

improvvisare, *inf.*: improwizować

4

imperfetto, *l' (m.)*: niedokonany

5

da giovane: w młodości

riccio, (*m.*) (*pl.* ricci): kręcone

B Ci sono camere libere?

1

*non c'è problema: *nie ma problemu

*dà proprio sul Duomo: *wygląda

dokładnie na Duomo

3

scambio, *lo (m.)*: wymiana

C Hanno fatto confusione...

1

*poteva andare anche peggio: *mogło być gorzej

*peggio, *avv.*: *gorzej

*problemino, *il (m.)*: *problemik

*ci incontriamo, *inf.* incontrarsi: *spotkamy się

*passante, (*m. e f.*): *przechodzień

*dritto, *avv.*: *prosto

*traversa, *la (f.)*: *poprzeczna

*roba da matti: *to szaleństwo

*da non credere: *nie do wiary

*nonostante: *pomimo

*pittura, *la (f.)*: *obraz

*luce, *la (f.)*: *światło

*Caravaggio: *Caravaggio

3

colpa, *la (f.)*: wina

6 Materiale per attività A/B

pallino, *il (m.)*: punkt

D Mentre facevamo il check-in...

1

conclusa, (*f.*) (*m.* concluso): zakończona

precisata, (*f.*) (*m.* precisato):

sprecyzowana

2

personale, *il (m.)*: personel

alloggiare, *inf.*: zamieszkiwać

cameriera, *la (f.)*: pokojówka

E Com'è andata...?

com'è andata...?: jak było...?

1a

vantaggio, *il (m.)* (*pl.* i vantaggi): korzyść

svantaggio, *lo (m.)* (*pl.* gli svantaggi):

niekorzyść

1b

convento, *il (m.)*: klasztor

pulito, (*m.*): czysty

*all'inizio: *na początku

*alba, *l' (f.)*: *świt

*mucca, *la (f.)* (*pl.* le mucche): *krowa

*degustazione di vini, *la (f.)*: *degustacja win

*luminosa, (*f.*) (*pl.* luminose): *świetlana

*in mezzo al verde: *pośród zieleni

*abbiamo preso in affitto: *wynajęliśmy

*affitto, *l' (m.)*: *czynsz

*soddisfatto, (*m.*) (*pl.* soddisfatti):

*zadowolony

*innanzitutto: *przede wszystkim

*riscaldamento, *il (m.)*: *ogrzewanie

*Ponte Vecchio, *il (m.)*: *Stary Most

*pulizia, *la (f.)*: *czyszczenie

Via del Corso A2 – Glossario polacco

***rumoroso**, (m.): *hałaśliwy

2

porta con sé: zabierz ze sobą

libertà, la (f.): wolność

provoca, *inf.* provocare: prowokuje

sindrome, la (f.): oznaka

patologia, la (f.): patologia

studiato, (m.) (f. studiata): studiowany

cuscino, il (m.) (pl. i cuscini): poduszka

si butta, *inf.* buttarsi: rzuca się

telecomando, il (m.): pilot

asciugamano, l' (m.) (pl. gli asciugamani):
ręcznik

abbandona, *inf.* abbandonare opuszcza

pavimento, il (m.): posadzka

tanto, *avv.*: ponieważ

rapporto, il (m.): stosunek

termine, il (m.): koniec

tedesco, (m.) (f. tedesca): niemiecki

cenno, il (m.): znak

soggiorno, il (m.): pobyt

dietro di sé: za sobą

promessa, la (f.) (pl. le promesse):
obietnica

piogge di...: deszcz...

lacrima, la (f.) (pl. le lacrime): łza

staccarsi, *inf.*: rozdzielić się

automobile, l' (m.): samochód

itinerario, l' (m.): szlak

emotivo, (m.) (f. emotiva): emocjonalny

adattato, (m.) (pl. adattati): przystosowany

3

comportamento, il (m.) (pl. i
comportamenti): zachowanie

connazionale, (m. e f.) (pl. connazionali):
rodak

Italia&italiani

Alberghi italiani e curiosità: Hotele
włoskie i ciekawostki

Monaco, il (m.) (pl. i monaci): Monachium

spirituale, (m. e f.): uduchowiony

ex convento, l' (m.): był klasztor

Costiera Amalfitana, la (f.): Wybrzeże
Amalfi

sano, (m.) (pl. sani): zdrowy

direttamente, *avv.*: bezpośrednio

all'aria aperta: na świeżym powietrzu

conveniente, (m. e f.) (pl. convenienti):
opłacalny

castello, il (m.): zamek

Canal Grande, il (m.): Kanał Wielki

affresco, l' (m.) (pl. gli affreschi): fresk

grotte della Civita, le (f.): grotte della
Civita

grotta, la (f.) (pl. le grotte): Grota

Sassi di Matera: Sassi di Matera

Basilicata, la (f.): Basilicata

Parco naturale, il (m.): Park naturalny

Eserciziario UD05

9

azione passata dalla durata non

precisata: czynność przeszła o

niesprecyzowanym czasie trwania

13

pianto, il (m.): płacz

Italia&italiani

1

sasso, il (m.) (pl. i sassi): kamień

ammirare, *inf.*: podziwiać

2

laboratorio, il (m.) (pl. i laboratori):
laboratorium

Unità 6 – Andiamo al concerto?

stato d'animo, lo (m.) (pl. gli stati d'animo):

stan ducha

azione in corso di svolgimento, l' (f.): akcja

trwająca teraz

Via del Corso A2 – Glossario polacco

svolgimento, lo (m.): rozwijanie

Pronti?

1

vi vengono in mente: przychodzą wam na myśl

mente, la (f.): umysł

3

***non ci posso credere:** *nie mogę uwierzyć

***impaziente, (m. e f.):** *niecierpliwý

***si esibiscono, inf.** esibirsi: *dają spektakl

***ma che razza di nome è?:** *a cóż to za nazwa?

A I V3 a Firenze!

1

musicale, (m. e f.): muzyczny

2

entusiasta, (m. e f.): entuzjasta

3

suonare, inf.: grać

chitarra, la (f.): gitara

batteria, la (f.): perkusja

dipinto, il (m.): obraz

B Come ti senti?

1a

faccina, la (f.): emotikon

***nel giro di...:** *w ciągu

***sorpreso, (m.):** *zdzumiony

***per via di...:** *z powodu...

***puntata, la (f.):** *odcinek

2

spaventato, (m.): przestraszony

deluso, (m.) (pl. delusi): rozczarowany

3 Materiale per attività A/B

riesce, inf. riuscire: zdoła

C Non li ho mai sentiti!

3

auricolari, gli (m.): słuchawki

hai prestato, inf. prestare: pożyczyleś

D Che cosa ha detto?

1

***ne vado matta:** *mam bzika na jego punkcie

***mi fa impazzire:** *szaleję za nim

***continuamente, avv.:** *bezustannie

***chiariamo, inf.** chiarire: *wyjaśnijmy

***una volta per tutte:** *raz na zawsze

***è occupato:** *jest zajęty

***sono andati a ruba:** *rozeszły się natychmiast

***bassista, il (m.):** *basista

***fanno musica dal vivo:** *dają koncert na żywo

***esperto, l' (m.):** *ekspert

***rinascimentale, (m. e f.):** *renesansowy

***ci mancava solo questa:** *tylko tego nam brakowało

E Che cosa stanno facendo?

2

inventata, (f.) (m. inventato): wymyślona
gerundio, il (m.) (pl. i gerundi): rzeczownik
odczasownikowy

F Volevo fare la cantante

1

cantare, inf.: śpiewać

pianoforte, il (m.): pianino

piano bar, il (m.): piano bar

2

fischiare, inf. gwizdać

palco, il (m.): scena

femmina, la (f.) (pl. le femmine): kobieta

3

artista, l' (m. e f.): artysta

4

microfono, il (*m.*): mikrofon

cassa, la (*f.*) (*pl.* le casse): głośnik

Italia&italiani

Gli eventi musicali italiani: Włoskie wydarzenia muzyczne

Festival di Sanremo, il (*m.*): Festiwal w Sanremo

ligure, (*m. e f.*): Ligurii

Umbria Jazz: Umbria Jazz

migliaio, il (*m.*) (*pl.* le migliaia): tysiąc

affollano, *inf.* affollare: tłumić się

spettacolo, lo (*m.*) (*pl.* gli spettacoli): spektakl

riempiono, *inf.* riempire: wypełniają

da non perdere: nie do przegapienia

prestigioso, (*m.*): słynny

fin dal 1933: od 1933

assistere, *inf.*: asystować

balletto, il (*m.*) (*pl.* i balletti): balet

compositore, il (*m.*) (*pl.* i compositori):

kompozytor

Eserciziario UD06

10

inseguire, *inf.*: śledzić

fischiettava, *inf.* fischiettare: pogwizdywał

mi vergognavo, *inf.* vergognarsi:

wstydziłem się

solitudine, la (*f.*): samotność

12

strumento musicale, lo (*m.*): instrument muzyczny

pianista, il/la (*m. e f.*): pianista

tromba, la (*f.*): trąbka

trombettista, il/la (*m. e f.*): trębacz

chitarrista, il/la (*m. e f.*): gitarzysta

sassofono, il (*m.*): saksofon

sassofonista, il/la (*m. e f.*): saksofonista

basso, il (*m.*): bas

violino, il (*m.*): skrzypce

violinista, il/la (*m. e f.*): skrzypek

batterista, il/la (*m. e f.*): perkusista

13

emozionato, (*m.*) (*f.* emozionata):

podniecony

14

fa la fila: stoi w kolejce

fila, la (*f.*): kolejka

si arrabbia, *inf.* arrabbiarsi gniewa się

di persona: osobiście

Ripasso 2

1

scattato, (*m.*) (*f.* scattata): zrobiony

Al lavoro!

Viaggio in Italia

tappa, la (*f.*) (*pl.* le tappe): przystanek

attrazione, l' (*f.*) (*pl.* le attrazioni): atrakcja

giornaliero, (*m.*): codzienny

volantino, il (*m.*): ulotka

originalità, l' (*f.*): oryginalność

rispetto, il (*m.*): szacunek

Unità 7 – Ultimo giorno a Firenze

Pronti?

1

negoziante, il (*m.*): sprzedawca

tubo portadisegni, il (*m.*): futerał na rysunki

protestare, *inf.*: protestować

3

***ha ritirato**, *inf.* ritirare: *odebrał

***a quanto pare**: *na to wygląda

***pare**, *inf.* parere: *wygląda

***lo perdiamo di vista**: *tracimy go z oczu

***vista**, la (*f.*): *wzrok

***ha messo giù**: *odłożył słuchawkę

***fai finta di...:** *udawaj, że

***aprire un conto**: *otwierać konto

A Seguiamolo!

3

attesa, *l' (f.)*: oczekiwanie

B Dove ci incontriamo?

2

verbi riflessivi reciproci, *i (m.)*: Wzajemne czasowniki refleksyjne

reciproco, *(m.) (pl. reciproci)*: wzajemny

C Vorrei spedire questa lettera

1

pacco ordinario, *il (m.)*: zwykła paczka

telegramma, *il (m.)*: telegram

raccomandata, *la (f.)*: list polecony

postamail internazionale, *la (f.)*: poczta międzynarodowa

raccomandata con prova di consegna, *la (f.)*: list polecony z potwierdzeniem dostawy

consegna, *la (f.)*: dostawa

pacco celere internazionale, *il (m.)*: szybka paczka międzynarodowa

celere, *(m. e f.)*: szybki

***ci conosciamo da una vita**: *znamy się od zawsze

***angolo**, *l' (m.)*: *kąt

***posta ordinaria**, *la (f.)*: *zwykła poczta

***centesimo**, *il (m.) (pl. i centesimi)*: *cent

***tentativo**, *il (m.) (pl. i tentativi)*: *próba

***pesa**, *inf. pesare*: *wżyć

***va matto per**: *jest szalony na punkcie

***salame calabrese**, *il (m.)*: *Salami kalabryjskie

***calabrese**, *(m. e f.) (pl. calabresi)*:

*kalabryjski

***pacco ordinario estero**, *il (m.)*: *zwykła paczka zagraniczna

***bolletta**, *la (f.)*: *rachunek

***cedolino**, *il (m.)*: *kwitek

2

destinatario, *il (m.) (pl. i destinatari)*:

odbiorca

3

compilare, *inf.*: wypełnić

4 Materiale per attività A/B

festivi esclusi: dni świąteczne wykluczone

escluso, *(m.) (pl. esclusi)*: wykluczony

tracciato, *(m.)*: śledzony

firma, *la (f.)*: podpis

giacenza, *la (f.)*: przechowywanie

indicativa, *(f.) (m. indicativo)*: przybliżony

Paesi Extra UE, *i (m.)*: Kraje poza UE

Torniamo alla storia...

conto corrente, *il (m.)*: rachunek bieżący

codice fiscale, *il (m.)*: kod fiskalny

documento d'identità, *il (m.)*: dokument tożsamości

modulo, *il (m.)*: moduł

vestito di scuro: ubrany na ciemno

indirizzo, *l' (m.)*: adres

ospita, *inf. ospitare*: gości

cassetta di sicurezza, *la (f.) (pl. le cassette di sicurezza)*: sejf

peccato, *il (m.)*: szkoda

carta d'identità, *la (f.)*: dowód osobisty

qualcosa di valore: coś wartościowego

valore, *il (m.)*: wartość

E Sì, grazie!

1

***dare un'occhiata**: *spojrzeć

***rinnovare**, *inf.*: *odnowić

***vuole una mano**: *potrzebuje pomocy

***faccio da sola**: *zrobię sama

***invadente**, *(m. e f.)*: *nachalny

***soccorso stradale**, *il (m.)*: *pomoc drogowa

F Mi sono...

2

vi siete conosciute, *inf.* conoscersi:

poznaliście się

mi sono iscritto, *inf.* iscriversi: zapsałem się

si è addormentato, *inf.* addormentarsi:

zasnął

G Scrivere e spedire

1

dato, *il (m.) (pl. i dati)*: dana

mittente, *il (m.)*: nadawca

rimuovere, *inf.*: usuwać

etichetta, *l' (f.)*: etykieta

accettazione, *l' (f.)*: akceptacja

è vietato, *inf.* vietare: zabronione jest

introdurre, *inf.*: umieszczać

si prega di...: prosimy...

a cura di...: przez...

cura, *la (f.)*: dbałość

a macchina: maszynowo

in stampatello: drukowanymi literami

numero civico (N° Civ): nr mieszkania

C.A.P.: Kod pocztowy

comune, *il (m.)*: gmina

provincia (prov), *la (f.)*: prowincja (prow)

2

amichevole, *(m. e f.) (pl. amichevoli)*:

przyjacielski

Gentile signor Rossi,: Szanowny Pan Rossi.

Caro Paolo,: Drogi Paolo,

Cordiali saluti: Z poważaniem

A presto: Do szybkiego zobaczenia

Le auguro buon lavoro: Życzę Panu dobrej pracy

Un saluto cordiale: Pozdrawiam z poważaniem

Egregi signori,: Szanowni Państwo

Baci: Całusy

Ciao Luca,: Cześć Luca,

5

specchio, *lo (m.)*: lustro

Italia&italiani

Firenze: Florencja

architettónico, *(m.) (pl. architettónici)*:
architektoniczny

cupola, *la (f.)*: kopuła

costruzione, *la (f.)*: konstrukcja

ricoprino, *inf.* ricoprire: przykrywają

superficie, *la (f.)*: powierzchnia

campanile, *il (m.)*: dzwonnica

battistero, *il (m.)*: chrzcielnica

mosaico, *il (m.) (pl. i mosaici)*: mozaika

visitatore, *il (m.) (pl. i visitatori)*:

odwiedzający

granduca, *il (m.) (pl. i granduchi)*: Wielki książę

re, *il (m.) (pl. i re)*: król

Eserciziario UD07

8

tessera sanitaria, *la (f.)*: książeczka zdrowia

provincia, *la (f.)*: prowincja

sesso, *il (m.)*: płeć

scadenza, *la (f.)*: data ważności

10

mettere al sicuro: zabezpieczyć

compiere, *inf.* compiere: kończyć

14

sbagliarsi, *inf.*: pomylić się

15

attivo, *(m.)*: aktywny

qualsiasi: dowolny

Italia&italiani

2

crocifisso, *il (m.)*: krucyfiks

scultura, *la (f.) (pl. le sculture)*: rzeźba

militare, *(m. e f.)*: wojskowy

racchiude, *inf.* racchiudere: zawiera

Unità 8 – Ritorno a Roma

occorre, *inf.*: potrzeba

gioia, la (f.): radość

rammarico, il (m.): żal

dispiacere, il (m.): przykrość

Pronti?

1

autostrada, l' (f.): autostrada

cartello stradale, il (m.): znak drogowy

stazione di servizio, la (f.): stacja usługowa

cintura di sicurezza, la (f.): pas
bezpieczeństwa

semaforo, il (m.): semafor

navigatore satellitare, il (m.): nawigator
satelitarny

A Viva l'avventura!

viva: żywa

1a

indietro, *avv.*: do tyłu

fare delle foto: robić zdjęcia

sosta, la (f.): przystanek

*vi siete allacciate le cinture?: *zapięliście
pasy?

*vi siete allacciate, *inf.* allacciarsi:

*zapięliście

*ci godiamo, *inf.* godersi: *kosztujemy się

*chilometro, il (m.) (*pl.* i chilometri):

*kilometr

*è scarico, *inf.* scaricare: *jest
rozładowany

*sta finendo la benzina: *kończy się
benzyna

*benzina, la (f.): *benzyna

*mezz'ora fa: *pół godziny temu

3

accidenti!: o kurczę!

B Ora gli telefono

2

pronome indiretto, il (m.) (*pl.* i pronomi
indiretti): zaimek pośredni

3

iscrizione, l' (f.): zapis

somma, la (f.): suma

4

incrocio, l' (m.): skrzyżowanie

pedone, il (m.): pieszy

strisce pedonali, le (f.): przejście dla
pieszych

marciapiede, il (m.): chodnik

copri, *inf.* coprire: przykryj

numerato, (m.) (*pl.* numerati):

ponumerowany

in seguito: następnie

Materiale per attività A/B

volante, il (m.): kierownica

bagagliaio, il (m.): bagażnik

sportello, lo (m.): drzwiczki

gomma, la (f.): opona

ruota, la (f.): koło

targa, la (f.): tablica rejestracyjna

motore, il (m.): silnik

C Siamo salvi!

salvo, (m.) (*pl.* salvi): uratowany

2

si fida, *inf.* fidarsi: ufa

*ce l'abbiamo fatta, *inf.* farcela: *daliśmy
radę

*tante storie per niente: *wiele hałasu o nic

*ci hai fatto morire di paura: *umieraliśmy
ze strachu

*facciamo benzina: *zatankujemy
benzynę

*quanto ci vuole per l'autostrada?: *ile
jeszcze do autostrady?

Via del Corso A2 – Glossario polacco

***ci vuole**, *inf.* volerci *jeszcze
***stress**, *lo (m.)*: *stres
***fammi un favore**: *zrób mi przystługę
***favore**, *il (m.)*: *przystuga
***si è collegato**, *inf.* collegarsi: *połączył się
***svoltare**, *inf.*: *skręcić

3

***sono calate**, *inf.* calare: *zmniejszyły się

D Fammi un favore!

2

l'altroieri, *avv.*: przedwczoraj

E Al volante

1a

divieto di sosta: zakaz postoju
sosta, *la (f.)*: postój
lasciare libero il passaggio: pozostawić przejście wolne
passaggio, *il (m.)*: przejście
***scuolaguida**, *la (f.)*: *nauka jazdy
***lezioni di guida**, *lekcje jazdy
***patente**, *la (f.)*: *prawo jazdy
***teorja**, *la (f.)*: *teoria
***in realtà**: *w rzeczywistości
***pratica**, *la (f.)*: *praktyka
***guidare**, *inf.*: *prowadzić
***parcheggiare**, *inf.*: *parkować
***capacità**, *la (f.) (pl. le capacità)*:
*zdolność
***eventualmente**, *avv.*: *ewentualnie
***entrata**, *l' (f.)*: *wejście
***proprio adesso**: *właśnie teraz
***può darsi**: *być może

1b

sposta, *inf.* spostare: przesunąć

2

distributore, *il (m.)*: dystrybutor

3

riparte, *inf.* ripartire: rusza
si accorge, *inf.* accorgersi: zdaje sobie sprawę
agente di polizia, *l' (m.)*: policjant
quattordicenne, *(m. e f.)*: czternastolatek
assenza, *l' (f.)*: nieobecność
centinaio, *il (m.) (pl. le centinaia)*: sto
distratto, *(m.)*: nieuwważny
sedile, *il (m.)*: siedzenie
posteriore, *(m. e f.)*: tylne
ipnotizzato, *(m.)*: zahipnotyzowany
intervenire, *inf.*: interweniować
distrazione, *la (f.)*: nieuwaga
salita, *(f.) (m. salito)*: weszła
scesa, *(f.) (m. sceso)*: wyszła

Italia&italiani

Un giro in Toscana: Wycieczka po Toskanii
cultura, *la (f.)*: kultura
Campo dei Miracoli, *il (m.)*: Campo dei Miracoli
religioso, *(m.) (pl. religiosi)*: religijny
camposanto, *il (m.)*: cmentarz
fiume, *il (m.)*: rzeka
conchiglia, *la (f.)*: muszelka
comunale, *(m. e f.)*: komunalny
Palio di Siena, *il (m.)*: Palio di Siena
carro, *il (m.) (pl. i carri)*: wóz
mascherato, *(m.) (pl. mascherati)*: zamaskowany
Capo Bianco, *il (m.)*: Capo Bianco
arcipelago, *l' (m.)*: archipelag
toscano, *(m.)*: toskański
marino, *(m.)*: morski
esilio, *l' (m.)*: wygnanie
medievale, *(m. e f.)*: średniowieczny
patrimonio mondiale, *il (m.)*: dziedzictwo światowe
pecorino, *il (m.)*: pecorino (twardy ser z owczego mleka)

ribollita, la (f.): ribollita (toskańska zupa z fasoli)

zuppa, la (f.): zupa

Eserciziario UD08

6

diagonale, (m. e f.): przekątna

crearsi spazio: utworzyć miejsce

10a

consigliato, (m.): zalecany

10b

rotonda, la (f.): rondo

13

ha ricalcolato, *inf.* ricalcolare: obliczył ponownie

campo di pomodori, il (m.): pole pomidorów

Italia&italiani

1

Torre pendente, la (f.): Krzywa wieża

2

richiama, *inf.* richiamare: przywołuje

mura, le (f.): mury

Unità 9 – Cercare casa

abitazione, l' (f.) (pl. le abitazioni): miejsce zamieszkania

incoraggiare, *inf.*: dodawać odwagi

arredamento, l' (m.): umeblowanie

Pronti?

2

monocale, il (m.): mono lokal

mansarda, la (f.): mansarda

attico, l' (m.): poddasze

villetta, la (f.): mała willa

cascina, la (f.): dom

A Ma guarda che coincidenza

2

***scortese**, (m. e f.): *nieuprzejmy

***ex**, il/la (m. e f.): *były

***compagna di scuola**, la (f.) (m. il compagno di scuola): *kolega szkolny

***salotto**, il (m.): *salonik

***camera da letto**, la (f.): *sypialnia

***terrazzo**, il (m.): *taras

***guarda caso**: *przypadkiem

***bilocale**, (m. e f.): *mieszkanie

dwupokojowe

***40 metri quadrati**, i (m.): *40 metrów

kwadratowych

***ristrutturato**, (m.): *odnowione

***zona Porta Maggiore**: *strefa Porta Maggiore

***non mi dire che...**: *nie mów mi, że

***spazioso**, (m.): *przestronny

***non è male**: *nieźły

6 Materiale per attività A/B

scelta a caso: przypadkowy wybór

B Quanti metri quadri?

1

mobile, il (m.) (pl. i mobilii): mebel

***agenzia immobiliare**, l' (f.): *agencja nieruchomości

***balcone**, il (m.) (pl. i balconi): *balkon

***autonomo**, (m.): *autonomiczny

***sposato**, (m.): *ożeniony

***ben collegata**: *dobrze połączona

***collegato**, (m.) (f. collegata): *połączony

***dista**, *inf.* distare: *odległy o

***recente**, (m. e f.): *niedawny

***condominio**, il (m.): *kondominium

***mi aspettavo**, *inf.* aspettarsi:

*oczekiwałem

***ascensore**, l' (m.): *winda

***l'abbiamo ristrutturato**, *inf.* ristrutturare:

*odnowiliśmy

Via del Corso A2 – Glossario polacco

*non sono mica pochi: *to wcale nie tak mało

*assicuro, *inf.* assicurare: *zapewniam

3

descritto, (m.): opisany

composto, (m.): złożony

ingresso, l' (m.): wejście

angolo cottura, l' (m.): kącik kuchenny

doccia idromassaggio, la (f.): prysznic z hydromasażem

recentemente, *avv.*: ostatnio

fornito, (m.): wyposażony

quadrilocale, il (m.): mieszkanie czteropokojowe

in ottimo stato: w doskonałym stanie

stato, lo (m.): stan

stabile, lo (m.): budynek

ampio, (m.): obszerny

salone, il (m.): salon

ripostiglio, il (m.): schowek

successiva, (f.) (m. successivo): kolejna

C E questo di chi è?

1

inizialmente, *avv.*: początkowo

consegnato, (m.): dostarczony

***pesante**, (m. e f.): *ciężki

***fatto!**: *gotowe!

***quadro**, il (m.): *obraz

***poltrona**, la (f.) (*pl.* le poltrone): *fotel

***camino**, il (m.): *kominek

***forza**, la (f.): *dawaj

***va bene così**: *tak jest dobrze

***ne abbiamo già discusso**: *rozmawialiśmy już o tym

***televisore**, il (m.): *telewizor

5

articolo partitivo, l' (m.): rodzajnik częściowy

bicchieri da vino, il (m.) (*pl.* i bicchieri da vino): szklanka do wina

D Arrediamo casa?

arrediamo, *inf.* arredare: meblujemy

1

elettrodomestico, l' (m.) (*pl.* gli elettrodomestici): artykuł gospodarstwa domowego

***il solito distratto**: *jak zwykle roztrzepany

***come si dice**: *jak to się mówi

***accogliente**, (m. e f.): *przytulny

***armadio**, l' (m.) (*pl.* gli armadi): *szafa

***pratico**, (m.) (*pl.* pratici): *praktyczny

***parete**, la (f.): *ściana

***armadietto**, l' (m.): *szafka

***lavello**, il (m.): *zlew

***frigorifero**, il (m.): *lodówka

2 Materiale per attività A/B

collaborare, *inf.*: współpracować

vocabolario visuale, il (m.): wzrokowy słownik

dj&pari: nieparzyste

vasca da bagno, la (f.): wanna

lavandino, il (m.): zlew

conservare, *inf.*: przechowywać

lavastoviglie, la (f.): maszyna do mycia naczyń

sedia, la (f.): krzesło

cucina a gas, la (f.): kuchnia gazowa

in ordine casuale: w przypadkowej kolejności

casuale, (m. e f.): przypadkowo

forno a microonde, il (m.): kuchenka mikrofalowa

lampada, la (f.): lampa

lavatrice, la (f.): pralka

cassettiera, la (f.): komoda

comodino, il (m.): stolik nocny

3

di fianco a...: po boku...

4b

ricostruite, *inf.* **ricostruire**: odtwórzcie

è un buon momento per...: to dobry moment dla

investimento, *l' (m.)*: inwestycji

investire, *inf.*: inwestować

buttare soldi nell'affitto: wyrzucać pieniądze na wynajem

buttare, *inf.*: rzucać

i prezzi sono scesi: ceny spadły

immobile, *l' (m.)*: nieruchomości

Italia&italiani

Abitazioni italiane e curiosità: Włoskie domy i ciekawostki

particolarità, *la (f.) (pl. le particolarità)*: szczególna cecha

altana, *l' (f.) (pl. le altane)*: altana

terrazza, *la (f.)*: taras

tetto, *il (m.) (pl. i tetti)*: dach

buia, *(f.) (pl. buie)*: ciemna

veneziano, *il (m.) (pl. i veneziani)*: wenecjańskie

stendere i panni: rozwieszać pranie

cortile, *il (m.) (pl. i cortili)*: dziedziniec

aperto, *(m.) (pl. aperti)*: otwarty

edificio, *l' (m.) (pl. gli edifici)*: budynek

interno, *(m.) (pl. interni)*: wewnątrz

segreta, *(f.) (m. segreto)*: tajemnicza

portone, *il (m.) (pl. i portoni)*: drzwi

facciata, *la (f.) (pl. le facciate)*: fasada

chiostro, *il (m.) (pl. i chiostri)*: klasztor

dammusi di Pantelleria, *i (m.)*: dammusi di Pantelleria

grosso, *(m.) (pl. grossi)*: duży

muro, *il (m.) (pl. i muri)*: mu

pietra, *la (f.)*: kamień

siciliano, *il (m.) (pl. i siciliani)*: sycylijski

proteggersi, *inf.*: chronić się

clima, *il (m.)*: klimat

caldo, *il (m.)*: ciepło

panni stesi, *i (m.)*: rozwieszane pranie

caratterizzano, *inf.* **caratterizzare**: charakteryzują

affascinante, *(m. e f.) (pl. affascinanti)*: fascynujący

magia, *la (f.)*: magia

Eserciziario UD09

12

tappeto, *il (m.)*: dywan

13

in vendita: na sprzedaż

rifare, *inf.*: odnowić

ristrutturazione, *la (f.) (pl. le ristrutturazioni)*: restrukturyzacja

esterno, *(m.) (pl. esterni)*: zewnętrzna

15

possiedono, *inf.* **possedere**: posiadają

porta fuori il cane: wyprowadza psa

condominiale, *(m. e f.) (pl. condominiali)*: kondominium

Ripasso 3

1

trascrivete, *inf.* **trascrivere**: przepiszcie

proverbio, *il (m.)*: przysłowie

L'antiquario di Via del Corso

antiquario, *l' (m.)*: antykwariusz

3

inoltrare, *inf.*: przekazać

Al lavoro!

"Casa dolce casa"

dimensione, *la (f.) (pl. le dimensioni)*: wymiar

esponete, *inf.* **esporre**: wystawcie

Unità 10 – Problemi d'amore

social network, i (m.): social network

previsione, la (f.): prognoza

Pronti?

1

mappa, la (f.): mapa

2

pensiero, il (m.) (pl. i pensieri): myśl

mi tengo informato: poinformuję się

chatto, inf. chattare: czatuję

A Ti posso spiegare...

1

***richiamo**, inf. richiamare: *zadzwonię ponownie

***cretino**, il (m.): *kretyn

***cavolo!**: *o, kurczę!

***mi fai vedere**: *pokaż mi

***quanto è grave la situazione**: *jak bardzo poważna jest sytuacja

4

gelosia, la (f.): zazdrość

B Non so se mi troverai ancora qui!

1

futuro, il (m.): przyszłość

2

forma verbale, la (f.) (pl. le forme verbali):

forma ustna

C Amore... "sbagliato"

Torniamo alla storia...

che ne so!: nie mam pojęcia!

e se è stato lui a dirle di spiarci?, inf.

spiare: a jeśli to on jej powiedział, żeby nas śledziła?

nel frattempo: w międzyczasie

D Ora siamo solo amici...

2

temere, inf.: obawiać się

giustificare, inf.: usprawiedliwiać

vabbè: no dobrze

E Non sarà facile

2

celeste, (m. e f.) (pl. celesti): niebieski

suoceri, i (m.): teściowie

F Vita sociale e... social

1

virtuale, (m. e f.) (pl. virtuali): wirtualny

reale, (m. e f.): realny

2a

rimaniamo delusi: pozostajemy

rozczarowani

curiosiamo, inf. curiosare: podglądamy

3 Materiale per attività A/B

stato Facebook, lo (m.) (pl. gli stati

Facebook): stan Facebook

emoticon, l' (f.) (pl. le emoticon): emotikon

in gran forma: w doskonałej formie

telegiornale, il (m.): dziennik telewizyjny

4

comporre, inf.: komponować

sentimento, il (m.) (pl. i sentimenti): uczucie

postare, inf.: opublikować

amato, l' (m.): ukochany

rivelare, inf.: ujawniać

una volta...: dawniej...

intimo, (m.): intymny

registrando, inf. registrare: nagrywając

per le sole orecchie: wyłącznie dla uszu

corteggiatore, il (m.) (pl. i corteggiatori):

zalecać się

richiesta d'amicizia, la (f.): prośba o

przyjaźń

istante, l' (m.) (pl. gli istanti): moment

aspetto, l' (m.): aspekt
impossibilità, l' (f.): niemożliwość
per non far vedere: aby nie ujawniać
soffriamo, *inf.* soffrire: cierpimy
osservazione, l' (f.): obserwacja
continua, (f.) (m. continuo): kontynuuje

5

relazione umana, la (f.) (*pl.* le relazioni umane): związek międzyludzki

Italia&italiani

Amore all'italiana: Miłość po włosku
gentiluomo, il (m.) (*pl.* i gentiluomini): dżentelmen

conquistarti, *inf.* conquistare: podbić Cię

avventuriero, l' (m.): miłośnik przygód

amoroso, (m.) (*pl.* amorosi): miłosny

autobiografia, l' (f.): autobiografia

uomo seduttore, l' (m.): mężczyzna

uwodziciel

serenata, la (f.): serenada

solitamente, *avv.*: wyjącznie

santo, il (m.): święty

innamorato, l' (m.) (*pl.* gli innamorati):

zakochany

vescovo, il (m.): biskup

si promettono, *inf.* promettersi: obiecują sobie

eterno, (m.): odwieczny

lucchetto, il (m.): kłódka

manuale d'amore: podręcznik miłości

trilogia, la (f.): trylogia

cielo, il (m.): niebo

hanno ricavato, *inf.* ricavare: zaczerpnęli

Eserciziario UD10

6a

ortografia, l' (f.): ortografia

9

filosofo, il (m.): filozof

latino, (m.): łaciński

11a

sereno, (m.): pogodny

11b

meteo, il (m.): meteo

mal di mare, il (m.): choroba morską

12

ha disattivato *inf.* disattivare: wyłączył

14

pericolo, il (m.) (*pl.* i pericoli):

niebezpieczeństwo

15

psicologo, lo (m.): psycholog

corteggiare, *inf.*: zalecać się

responsabile, il/la (m. e f.): odpowiedzialny

digitale, (m. e f.): cyfrowy

applicazione, l' (f.) (*pl.* le applicazioni):

aplikacja

spazio, lo (m.): kosmos

spaziale, (m. e f.): kosmiczny

planeta, il (m.) (*pl.* i pianeti): planeta

fantascienza, la (f.): fantastyka

Marte: Mars

Unità 11 – Fare la spesa

specificare, *inf.*: sprecyzować

quantità, la (f.): ilość

Pronti?

1

tonno, il (m.): tuńczyk

oliva, l' (f.) (*pl.* le olive): oliwka

carota, la (f.) (*pl.* le carote): marchewka

2

lista della spesa, la (f.): lista zakupów

minimo, il (m.): minimum

massimo, il (m.): maksimum

3

nomina, *inf.* nominare: wyznacza

***come stanno le cose...**: *jak rzeczy stoją

***è in offerta**: *jest w ofercie

***peggiore**, *inf.*: *pogorszyć

***chilo**, il (m.): *kilo

***mozzarella biologica**, la (f.): *mozzarella biologiczna

***biologica**, (f.) (m. biologico): *biologiczna

***felicissima**, (f.) (m. felicissimo): *bardzo szczęśliwa

***scatoletta**, la (f.) (pl. le scatolette):

*puszeczka

***mi vuole bene**: *kocha mnie

***macelleria**, la (f.): *rzeźnik

A Era felicissima!

1

ha reagito, *inf.* reagire: zareagowała

5

maiale, il (m.): wieprz

6

ingrediente, l' (m.) (pl. gli ingredienti): składnik

ragù alla bolognese, il (m.): sos boloński

olio di oliva, l' (m.): olej z oliwek

carne macinata, la (f.): mięso mielone

passata di pomodoro, la (f.): przecier pomidorowy

parmigiano, il (m.): parmezan

B E ti ha creduto?

2

più volte: kilkakrotnie

anniversario, l' (m.): rocznica

C Cosa desidera?

1

etto, l' (m.) (pl. gli etti): 100 gram

grammo, il (m.) (pl. i grammi): gram

***mozzarella di bufala**, la (f.): *mozzarella z bawołu

***mi ha mentito**, *inf.* mentire: *okłamał mnie

***fruttivendolo**, il (m.): *sprzedawca warzyw

***panificio**, il (m.): *piekarnia

***tanto io ho finito**: *ja już skończyłam

***freschissima**, (f.) (pl. freschissime):

*świeżutka

***melanzana**, la (f.) (pl. le melanzane):

*bakłażan

***negozio di alimentari**, il (m.): *sklep spożywczy

***lascia fare a me**: *ja się tym zajmę

***ci darà fastidio**: *będzie nam się naprzykrzał

***fastidio**, il (m.): *utrapienie

4

salsiccia, la (f.) (pl. le salsicce): biała kiełbasa

pasta fresca, la (f.): świeży makaron

ricotta, la (f.): twaróg

D Certo che ce l'ho!

1

abbassare, *inf.*: obniżyć

3

alla rinfusa: luzem

confezione, la (f.) (pl. le confezioni): konfekcja

E Dove fare la spesa?

2a

riservare: dostarczyć

inaspettata, (f.) (pl. inaspettate): niespodziewana

risultano, *inf.* risultare: wydają się

fornaio, il (m.): piekarz

quartiere, il (m.): dzielnica

esperto di fiducia, l' (m.): zaufany specjalista

fiducia, la (f.): zaufanie

Via del Corso A2 – Glossario polacco

scambiare quattro chiacchiere: zamienić kilka słów

chiacchiere, le (f.): rozmowy

si occupano, inf. occuparsi: zajmują się

personalmente, avv.: osobiście

anziano, l' (m.) (pl. gli anziani): starsza osoba

in caso di emergenza: w razie nagłego przypadku

stressante, (m. e f.): stresujący

2b

***non c'è male**: *nieźle

***nuora**, la (f.): *synowa

***di mamma ce n'è una sola**: *mama jest tylko jedna

3

quanti più abbinamenti possibili: jak najwięcej dopasowań

macellaio, il (m.): rzeźnik

pescheria, la (f.): sklep rybny

vasetto, il (m.): słoiczek

4 Materiale per attività A/B

chiusura, la (f.): zamknięcie

non farai in tempo: nie zdążysz

Italia&italiani

Sapori d'Italia: Włoskie smaki

sapore, il (m.) (pl. i sapori): smak

fortunatamente, avv.: na szczęście

dal gusto unico: wyjątkowy smak

assaggiare, inf.: smakować

esportato, (m.) (pl. esportati):

eksportowany

gorgonzola, il (m.): gorgonzola

sugo, il (m.) (pl. i sughi): sos

gustoso, (m.) (pl. gustosi): smaczny

morbido, (m.): miękki

delicato, (m.): delikatny

aceto balsamico, l' (m.): ocet balsamiczny

pecora, la (f.): owca

prosecco, il (m.): prosecco (białe wino musujące)

secco, (m.): wytrawne

frizzante, (m. e f.): musujące

champagne, lo (m.): szampan

burrata, la (f.): burrata (świeży biały ser)

a prezzi contenuti: w umiarkowanych cenach

preparato, (m.) (pl. preparati): przygotowany

punto di ristoro, il (m.) (pl. i punti di ristoro): punkty żywieniowe

Seconda Guerra Mondiale, la (f.): Druga Wojna Światowa

cacao, il (m.): kakao

crema alle nocciole, la (f.): krem z orzechów laskowych

nocciola, la (f.) (pl. le nocciole): orzech laskowy

Eserciziario UD11

11a

farina, la (f.): mąka

15

vegetariano, il (m.): wegetarianin

allergica, (f.) (m. allergico): uczulona

Unità 12 – Un dipinto famoso

programma televisivo, il (m.) (pl. i programmi televisivi): program telewizyjny

televisivo, (m.) (pl. televisivi): telewizyjny

paragone, il (m.) (pl. i paragoni): paragon

precisare, inf.: precyzować

i pro e i contro: za i przeciw

Pronti?

1

trasmissione sportiva, la (f.): transmisja sportowa

2

***profumino**, il (m.) (pl. i profumini):
*zapaszek
***apparecchiare**, *inf.*: *nakrywać do stołu
***isola dei campioni**, l' (f.): *wyspa mistrzów
***e dai**: *przestań
***una volta ogni tanto**: *od czasu do czasu
***satira**, la (f.): *satyra
***intelligente**, (m. e f.): *inteligentny
***smettetela**, *inf.* smetterla: *przestańcie
***metto su RAI 1**: *włączę RAI 1 (program TV)
***sta per...**: *zaraz się...
***critico d'arte**, il (m.): *krytyk sztuki
***Cena in Emmaus**, la (f.): *Wieczera w Emaus
***esposto**, (m.): *wystawiony

A È un falso!

1

canale, il (m.): kanał

B Più o meno?

comparativo, il (m.): porównawczy
più... di...: bardziej... niż...
abitante, l' (m. e f.) (pl. gli/le abitanti):
mieszkaniec
meno... di...: mniej... niż...
quanto/come: ile/jak

C Che cosa stai guardando?

1

***abbonamento**, l' (m.): *abonament
***serie (TV)**, la (f.): *serial (TV)
***non c'è due senza tre**: *do trzech razy sztuka
***riconosci**, *inf.* riconoscere: *rozpoznajesz
***vale a dire...**: *to znaczy...
***concorrente**, il/la (m. e f.) (pl. i/le concorrenti): *konkurent
***telespettatore**, il (m.) (pl. i telespettatori):
*telewidz
***va in onda**: *jest nadawany

***pollice**, il (m.) (pl. i pollici): *cal
***sottile**, (m. e f.): *cienki
***altoparlante**, l' (m.) (pl. gli altoparlanti):
*głośnik
***nel senso che...**: *w tym sensie, że...
***stupido**, (m.) (pl. stupidi): *głupi

2

conduttore, il (m.): prowadzący

3

individuate, *inf.* individuare: indywidualny

D La foto

1

***eccolo**: *oto
***adesso si che finirà nei guai**: *teraz naprawdę będzie miał problemy
***guajo**, il (m.) (pl. i guai): *problem
***coinvolto**, (m.): *wmieszany
***o meno**, *czy nie
***lasciamo perderé**: *zostawmy to
***stiamo esagerando**, *inf.* esagerare:
*przesadzamy
***non c'entra niente**: *nie ma z tym nic wspólnego
***si tratta di...**: *tu chodzi o...
***famosissima**, (f.) (m. famosissimo):
*bardzo słynna
***dimostrare**, *inf.*: *udowodnić

E Televisione: sì o no?

1

dipendenza, la (f.): uzależnienie
trasmette, *inf.* trasmettere: nadaje

3

ha smesso, *inf.* smettere: przestał

4

unità d'Italia, l' (f.): zjednoczenie Włoch
Lascia o Raddoppia: Zostaw lub podwój
raddoppia, *inf.* raddoppiare: podwój

Via del Corso A2 – Glossario polacco

canone di abbonamento, il (m.): opłata za abonament
esatto, (m.) (f. esatta): dokładnie
lira, la (f.) (pl. le lire): lira
diritto, il (m.): prawo
successivo, (m.) (f. successiva): kolejny
rischio, il (m.): ryzyko
costretto, (m.) (f. costretta): zmuszony
facevano concorrenza, inf. fare: stanowiły konkurencję
concorrenza, la (f.): konkurencja
sala da ballo, la (f.) (pl. le sale da ballo): sala taneczna
personalità, la (f.): osobowość
vincita, la (f.) (pl. le vincite): wygrana
ricerca, la (f.): poszukiwanie
vocabolario, il (m.): słownictwo
è migliorata, inf. migliorare: poprawiła się
esprimersi, inf.: wyrazić się
rispetto a...: w porównaniu do...
dialetto, il (m.): dialekt
linguisticamente, avv.: lingwistycznie

5

tabù, il (m.): tabu

al contrario: przeciwnie

Materiale per attività A/B

ciascuno: każdy

spettatore, lo (m.): widz

cassiera, la (f.): kasjerka

comodino, il (m.): stolik nocny

scrivanja, la (f.): biurko

alimento, l' (m.) (pl. gli alimenti):
pożywienie

Italia&italiani

La televisione italiana: Włoska
telewizja

Non è mai troppo tardi: Nigdy nie jest za
późno

condotto, (m.): prowadzony

maestro, il (m.): mistrz

grazie a...: dzięki...

trasmesso, (m.): nadawany

è aumentata, inf. aumentare: wzrosła

scuola dell'obbligo, la (f.): szkoła
obowiązkowa

La ruota della fortuna: Koło fortuny

varietà, il (m.) (pl. i varietà): różnorodność

crisi petrolifera, la (f.): kryzys naftowy

politica, la (f.): polityka

attualità, la (f.): aktualności

cabaret, il (m.): kabaret

proveniente, (m. e f.) (pl. provenienti):
pochodzący

satirico, (m.) (pl. satirici): satyryczny

Le iene: Hieny

Striscia la notizia: Striscia la notizia (telew.
program satyryczny)

critico, (m.): krytyczny

provocatorio, (m.): prowokacyjny

umorismo, l' (m.): poczucie humoru

ironia, l' (f.): ironia

ballerino, il (m.) (pl. i ballerini): tancerz

Eserciziario UD12

1

finto, (m.) (pl. finti): nieprawdziwy

telecamera, la (f.) (pl. le telecamere):
kamera telewizyjna

3

altezza, l' (f.): wysokość

6

isola deserta, l' (f.): wyspa bezludna

10

pallavolo, la (f.): siatkówka

divertentissima, (f.): bardzo zabawna

12a

epoca, l' (f.): epoka

comunicazione, la (f.): komunikacja

13

prefisso, il (m.): przedrostek

tv a pagamento, la (f.): płatna telewizja

14

prete, il (m.): ksiądz

seguito, (m.) (f. seguita): śledzony

produzione, la (f.): produkcja

appassioneranno, inf. appassionare:
wzbudzą pasję

immaginario, (m.) (f. immaginaria):
wymyślny

carabiniere, il (m.) (pl. i carabinieri):
karabinier

banda, la (f.): banda

cronaca nera, la (f.): kronika

Italia&italiani

1

intrattenere, inf.: zabawiać

caratterizzato, (m.) (f. caratterizzata):
charakteryzujący się

3

intrattenimento, l' (m.): rozrywka

Ripasso 4

3

lunghezza, la (f.): długość

ricarica, la (f.): ładowanie

conversazione, la (f.): konwersacja

ricaricarsi, inf.: ładować się

Finale rosso

***riguardo a...:** *odnośnie

***ha suscitato, inf.** suscitare: *wzbudził

***non è più in vita:** *już nie żyje

***su...:** *odnośnie

***c'era da immaginare:** *to było do
przewidzenia

***pubblicità, la (f.):** *reklama

***ingannare, inf.:** *oszukać

***ci sono cascati tutti:** *wszyscy się nabrali

***mantiene, inf.** mantenere: *utrzymuje

***sarà appeso, inf.** appendere: *zostanie
zawieszony

***abbiamo concordato, inf.** concordare:
*uzgodniłiśmy

***qualche idea ce l'ho...:** *mam pewną
myśl

Finale blu

***ha svolto intense indagini:**

*przeprowadziła intensywne śledztwo

***intensa, (f.) (pl. intense):** *intensywna

***abbiamo valutato, inf.** valutare:

*oceniliśmy

***ha fatto del suo meglio:** *zrobił co w jego
mocy

***li ringrazio di cuore:** *dziękuję z całego
serca

***sforzo, lo (m.) (pl. gli sforzi):** *wysiłek

***assicurata, (f.) (pl. assicurate):**

*ubezpieczona

***lanciare un appello:** *wygłaszać apel

***lanciare, inf.:** *wygłaszać

***appello, l' (m.):** *apel

***restituitelo, inf.** restituire: *zwróćcie go

***appartiene, inf.** appartenere: *należy do

***questo è il colmo:** *to szczyt wszystkiego

***colmo, il (m.):** *szczyt

***vai a capire...:** *i bądź tu mądry

***tutto sommato:** *w sumie rzecz biorąc

***assicurazione, l' (f.):** *ubezpieczenie

***raddoppiato, (m.) (pl. raddoppiati):**

*podwojony